



# Bellwood Public Library

600 BOHLAND AVENUE, BELLWOOD ILLINOIS

Invierno 2015-2016

[www.bellwoodlibrary.org](http://www.bellwoodlibrary.org)



Mensaje de la Directora

## ¿Por qué son importantes las bibliotecas?

Lamentablemente muchas personas hoy en día sienten que las bibliotecas se están convirtiendo en una cosa del pasado. Este punto de vista se sostiene principalmente por Internet. La pregunta se ha hecho, "Con tanta información en Internet, ¿Por qué necesitamos bibliotecas?"

Mientras que la tecnología tiene sus ventajas, no tiene "el toque humano". Las bibliotecas ofrecen un toque humano en una sociedad donde se tiende a comunicarse cara a cara cada vez menos con los demás. La Biblioteca de Bellwood es un lugar dentro de la comunidad que la gente puede sentirse como en casa. No hay compras necesarias. Puede relajarse, leer, y acceder a los intereses de todo sin ser propietario de una tarjeta de la biblioteca. Los materiales están disponibles para ayudarle a completar su resumen, la búsqueda de empleo, y prepararse para una entrevista. Puede tomar prestado DVDs de forma gratuita con una tarjeta de la biblioteca válida. Por favor no se olvide de Hoopla, que le permite transmitir películas gratis a su dispositivo desde cualquier lugar con una conexión al Internet. También tenemos una estación de escanear simple que escanea fotos y documentos de forma gratuita y le permitirá guardarlas en una unidad USB o enviarlos a una dirección de correo electrónico. En una época donde tecnología está en constante cambio, la Biblioteca de Bellwood está tratando de mantener el ritmo y llevar tanto a nuestra comunidad como sea posible.

En conclusión, la Biblioteca de Bellwood es el "centro" de nuestra comunidad. Proporcionamos un lugar donde las personas son capaces de aprender, conocer, compartir, y pertenecer. Cuando visita nuestra biblioteca o incluso pase por aquí, queremos que se sienta una sensación de orgullo. Queremos que sepan que su biblioteca está aquí para satisfacer las necesidades de la comunidad. No vamos a ser una cosa del pasado. Por favor haga uso de sus recursos de la comunidad.

*Jacqueline Spratt*

Directora



Colecta de Alimentos @ Biblioteca de Bellwood: 1-19 de diciembre

¡La Biblioteca está recogiendo en nombre de Proviso Pantry para ayudar a nuestros vecinos necesitados este invierno! Especialmente necesarios son enlatados proteína (pollo, atún, carne de res). Se encuentra Proviso Pantry en 1112 N 9th Ave. Melrose Park y sirve a los residentes del municipio de Proviso.

## ¡Empieza el Año Nuevo Bien!

### 5 Pasos Para Crear La Vida Que Desea

Jueves 7 de enero 2016 a las 7:00 p.m.

¡No empieza un año nuevo con viejas costrumbres! Greg Stanton le mostrará como creencias escondidas pueden bloquear sus esfuerzos por cambiar, "mantenga lo real" contra *haga* lo real y como emplear el poder de su imaginación.

Llame al (708)547-7393 opción 4 para registrar.

## ¿Espejo, Espejo en la Pared, ¿Quién Debo Amar Antes Que Todo?

Jueves 25 de febrero 2016 a las 7:00 p.m.

Cada relación es una "reflexión" de lo que somos o lo que tenemos que mejorar desde su "lado de la sombra". Greg Stanton le mostrará como identificar modas, como "limpiar su espejo," y atraer o mantener su Compañero Ideal.

## COLLEGE ILLINOIS! Sesión de Información

Miércoles 27 de enero 2016, 6:00-7:00 p.m.

¡Por favor únase para un College Illinois! 529 Matrícula Prepagada sesión de información. El equipo de College Illinois! explicará como puede preparar financieramente para la matricula futura de su hijo. Aprenda como fijar el costo de universidad con los precios de los planes hoy.

**Requiere inscripción: llame (708)547-7393 opción 4 o va en línea al:**

<http://www.collegeillinois.org/forms/529openhousepresentation.html> y elegir Bellwood de la lista de lugares

## De los Amigos

Los Amigos están buscando nuevos miembros. Los Amigos de la Biblioteca de Bellwood es un grupo de voluntarios de miembros de la comunidad comprometidos con la promoción de la Biblioteca Publica de Bellwood. Nuestro éxito depende en gran medida del apoyo de nuestros miembros. ¡Únase hoy! Contáctenos al: [FriendsofBellwoodLibrary@gmail.com](mailto:FriendsofBellwoodLibrary@gmail.com)



# Programas y Servicios para Adultos

La inscripción es necesario para los programas marcados con el icono del teléfono: ☎ Llame 708-547-7393 opción 4  
A causa del clima incierto en los meses de invierno, le recomendamos que inscribirse en todos los programas para que podamos notificar en caso de una cancelación..

## **ZUMBA** Clase de Ejercicio

Los sábados a partir del 5 de diciembre a las 10:00 am

¿Quiere divertirse haciendo ejercicio? Entrenadora Certificada Rhonda Fentry conducirá una clase de Zumba que puede quemar hasta 800 calorías. ¡Venga para el entrenamiento, quédese a la fiesta!

## Día de Seguridad de la Comunidad

Sábado 16 de enero 2016, 1:00 p.m. - 3:00 p.m.

¿Padres, están preparados para desastres naturales (tornados, inundaciones, etc.) y emergencias médicas (asfíxia, convulsiones, quemaduras, etc.)? Obtenga las herramientas para estar preparados para cualquier desastre que pueda venir a ustedes y se sienten cómodos respondiendo a su hijo en una emergencia repentina. **Llame al 708-547-7393 opción 4.** ☎



## Primeros Auxilios y RCP Certificación

Elija **viernes 11 de diciembre 2015** O **viernes 8 de enero 2016** O **lunes 8 de febrero 2016**

Todas fechas 1:00 p.m. – 5:00 p.m.

Aprenda habilidades que necesita saber para dar atención inmediata a una persona de repente herido o enfermo hasta que llegue el personal médico más avanzadas y hacerse cargo. Para los estudiantes de secundaria y adultos.

Certificación de dos años. **Requiere inscripción: 708-547-7393**

## Empieza un Negocio Basado en Casa

**Jueves 21 de enero 2016—6:30-8:30 p.m.**

Aprenda los procedimientos para iniciar un negocio basado en el hogar en Illinois, incluyendo permisos y licencias. Requiere inscripción. ☎

## Acceso al Capital

**Jueves 11 de febrero 2016—6:30-8:30 p.m.**

Aprenda sobre El Programa de Préstamos de Garantía de SBA para negocios pequeños. SBA puede facilitar préstamos con prestamistas de terceros, garantizar una fianza o ayudar con capital de riesgo. Requiere inscripción. ☎

## Habilidades de Entrevistas

**Jueves 4 de febrero 2016—6:30 p.m. – 8:30 p.m.**

Aprenda que hacer antes, durante, y después de una entrevista, 5 tipos diferentes de entrevistas y las 12 preguntas más comunes. ¡Obtenga las variables en su control a trabajar para usted! ☎

## Pregunta al Experto de Empleo

**Sábado 20 de febrero 2016—12:00 p.m. – 3:00 p.m.**

Inscribese en una sesión individual de 20 minutos adaptado a sus necesidades. ¿Quiere un simulacro de entrevista? ¿Tiene lagunas en su resumen? ¿Tiene preguntas sobre una discapacidad? Inscribese en una intervalo de tiempo y obtenga respuestas a sus preguntas. Llame al (708)547-7393 x 4 ☎

## **Stitches Club del Ganchillo**

Únase los lunes 6:30-8:00 pm

¿Está nuevo al ganchillo? ¡Venga y aprenda! ¿Tiene experiencia? Venga a pasar una noche con otros amantes del ganchillo. Por favor traiga su propio "I" o "J" aguja de ganchillo.

## Clínica de Cuenta de Utilidad

**Jueves 10 de diciembre, 4:30 p.m. – 6:30 p.m.**

¡Reduzca sus costos de servicios públicos! Traiga sus cuentas de gas, teléfono, y electricidad para una análisis GRATIS por expertos de la Citizens Utility Board (CUB). RSVP al (312)263-7872.

Para obtener más información, por favor comuníquese con la oficina de servicios constituyente del Representante del Estado Welch al 708-450-1000 o repwelch@emanuelchriswelch.com.



## **Tonos del Ficción Club del Libro**

**Se reúne cada mes en el primer lunes a las 7:00 pm**

7 de diciembre: *A Brief History of 7 Killings* por Marlon James

4 de enero: *Losing to Win* por Michele Grant

1 de febrero: *Eyes, Breath, Memory* por Edwidge Danticat

Register at the Reference Desk

or by calling (708)547-7393 option 3. ☎



## **Café de Colorear**

Los martes 15 de diciembre, 12 de enero y 9 de febrero

10:00 a.m. – 11:00 a.m.

¡Colorear puede ser bueno para los adultos! Ayuda a reducir el estrés, genera bienestar y estimula áreas del cerebro relacionadas con las habilidades motoras, los sentidos, y la creatividad. ¡Únase para una hora de diversión y relajación! Se proporcionaran café, hojas para colorear, y lápices de colores. Adultos solamente, por favor.

## Clases de Computación

**INSCRIPCION EMPIEZA EL 1 DE DICIEMBRE**

Llame Referencia al 708-547-7393 opción 4

### Clases de Computación en Español

Los sábados 5, 12, 19 de diciembre 10:00 - 11:00 a.m.

Aprenda lo básico sobre el Sistema Operativo Windows y el Internet.

Necesita registrarse. (708)547-7393 x 4 ☎

### Empezando en Facebook

Viernes 11 de diciembre de 2015, 11:00 a.m.-12:00p.m.

Descubra cómo conectar con sus amigos y familiares con el sitio de web más popular. Tamaño de la clase es limitado. ☎

### Construye Su Resumen en Word

Viernes 15 de enero 2016, 1:30 p.m. – 3:00 p.m.

Aprenda cómo dar formato a un resumen en Word que se actualiza fácilmente como sus necesidades y el cambio de experiencia. ☎

### Optimice su Resumen Electrónica

Viernes 22 de enero 2016, 1:30 p.m.-3:00 p.m.

Tiene una resumen guardado en formato .docx de Word. Ahora aprenda a adaptar para cada puesto de trabajo que desea solicitar y aprender a subirlo al sitio de aplicación de una empresa. ☎

### Uno-en-Uno Ayuda con Computadores

Los viernes, 10:30 a.m.-11:00 a.m.

Reserva una sesión de 30 minutos de instrucción, individualizada. Los temas incluyen: habilidades del ratón, correo electrónico, búsqueda en Internet, libros electrónicos y métodos de transmisión, bases de datos de investigación y más. ☎



# NOTICIAS PARA LOS NIÑOS

*¡Es la Temporada para Estar Leyendo!*

## Cuentos Festivos para los Niños Pequeños

Únase a la Sra. Jill para una hora del cuento especial para nuestros amigos más pequeños y sus familias. Cuentos, canciones, manualidades, y llevar golosinas a su casa. Destinado a los niños menores de 5 años y sus cuidadores. **Jueves 17 de diciembre ~ 10:00 a.m.**



## Fiesta de "INSIDE OUT"



¡Sus sentimientos son importantes!  
Es un evento de **dos días**.  
Proyección de la película de "Inside Out" el **miércoles 16 de diciembre ~ 4:00 p.m.**  
Discusión, Juegos y Comida el **jueves 17 de diciembre ~ 4:00 p.m.**

## ¡Prepárese para un Viaje al País de las Maravillas del Invierno!

¡No está en la escuela así que venga a la Biblioteca de Bellwood para una aventura de 3 días de

Únase a la 1

Lunes 21 de diciembre: **Haga un Regalo para Regalar**

Martes 22 de diciembre: **Canciones, Karaoke, y Artesanía de Navidad**

Miércoles 23 de diciembre: **Cuentos, Papá Noel, Galletas, y Cacao**

¡Extra! Lunes 28 de diciembre: **Entra en el Día del Juego**

Martes 29 de diciembre - **Vea Una Buena Película**



## Casita de Jengibre

Lunes 14 de diciembre  
5:30 - 6:30 p.m.

Es la hora de construir y decorar su propia casita de jengibre. Requiere inscripción. ¡Las cantidades son limitadas! Edades 6 - 12.



## Mi Valentín Púrpura

Jueves 11 de febrero  
4:30 - 5:30 p.m.

Únase a la Sra. Sophia y Roscoe para la hora del cuento para el día de San Valentín. Escuche una historia púrpura, haga un arte de corazón púrpura y disfrute comiendo una sorpresa especial de vacas moradas.

¡Requiere inscripción!

**Los niños menores de 8 años deben estar acompañados por sus padres o tutores mayores de 18 años.**

## ¡PADS NUEVOS ESTAN AQUI!



¡Venga y vea lo que la biblioteca tiene para usted!

El Departamento de la Juventud tiene iPads nuevos para niños a usar en la biblioteca. Las tabletas están cargados con todo tipo de juegos educativos y divertidos de usar.

## Estimado Dr. Martin Luther King

Los niños en la Biblioteca de Bellwood están teniendo una fiesta en su honor. Queremos mostrar cómo también podemos cambiar el mundo. Vamos a escribir y compartir historias, discutir algunos de sus discursos y tendremos pastel de cumpleaños también. ¡Va a ser muy divertido! **Jueves 21 de enero a las 4:00 p.m.**



## Sólo para Niños Cont...

Sra. Sophia & Sra. Charity lo hacen otra vez. Bienvenido de nuevo los martes ~ 4:00 p.m. A partir del 2 de febrero al 8 de marzo 2016!

## Hora del Cuento con Sra. Jill

Nuestra hora de cuentos semanal regular se reanuda el jueves 7 de enero a las 10:00 a.m. ¡Vamos a leer, escribir, hablar, y jugar!

## ¡Caliente con una Buena Película!

Película Gratis en la Gran Pantalla  
& Palomitas de Maíz

Sábado 16 de enero 2016

Sábado 20 de febrero 2016

1:00 p.m. - 3:00 p.m.





# Bellwood Public Library

600 Bohland Ave  
Bellwood, IL 60104

Nonprofit Org  
U.S. POSTAGE PAID  
Bellwood, IL  
Permit No. 5

## ¡Su guía de Programas y Servicios!

Visítenos en línea en

TO:  
RESIDENTIAL & COMMERCIAL POSTAL CUSTOMER  
BELLWOOD, IL 60104

 ¡Encuentranos en Facebook!

## Bienvenido a la Escena de Adolescentes

### RAPPER'S DELIGHT

Martes 26 de enero, 5 p.m.  
Buscamos a los raperos y poetas para un **SLAM!**

No se permite el uso de lenguaje inapropiado u ofensivo. **Edad en**



### REGALOS PARA EL DIA DE SAN VALENTIN

Edades 13 - 17  
Martes 9 de febrero  
a las 5:00 p.m.



¡Únase a la Sra. Rosemary y crea algo especial para la persona que ama para el día de San Valentín! Suministros son limitados: limite 15.

### Pizza & Páginas

Edades 12 - 17  
Martes 25 de febrero ~  
5 p.m.



Adolescentes, se unen para honrar El Mes de la Historia Afro Americana con la lectura, recitación y el análisis de las obras de poetas famosos Afro Americanos. ¡Se servirá pizza!

## SERIE DEL FORTALECIMIENTO ADOLESCENTE

- 1 "Algo en su Interior Tan Fuerte"**  
Lune 15 de diciembre ~ 6p.m.  
Cuando eres adolescente, se le puede tratar con un montón de altibajos emocionales. Puede que se sienta mucha presión en estos días. Únase para un seminario interactivo que abordar y equiparlo con formas prácticas para lidiar.
- 2 Operación de Preparación para Empleo**  
Martes 16 de diciembre ~ 6p.m.  
"¿Alguna vez ha llenado una aplicación o preparado para una entrevista inicial y se sentía como si simplemente no tiene las cualificaciones?" Pues, este seminario es sólo para usted. Al final de este seminario tendrá la información y las herramientas que necesita para marcarse a si mismo "irresistiblemente empleable".  
**¡Espacio es limitado, así que inscribese pronto!**
- 3 Emprendimiento Adolescente**  
Miércoles  
17 de diciembre ~ 6 p.m.  
¡No espere a que la riqueza, créala! Aprenda a identificar y monetizar su potencial sin animo de lucro de riesgo. También aprenderá los 7 pasos que todo empresario debe dominar.

### Junta Directiva

Ms. J. B. Carr  
Mrs. Dorothy Clark-Smith  
Ms Mary Clements  
Mr. Billy Elliott  
Ms. Regina Greene  
Pr. Michael Horton  
Ms. Sharon Tharpe  
Mrs. Jacqueline Spratt, *Director*

Reuniones de la Junta Directiva se llevan a cabo a las 6:00 pm el segundo miércoles de cada mes en la Biblioteca.

### Contáctenos

Teléfono: (708)547-7393  
TDD (708)547-7475

### Horario de Biblioteca

Lunes-Jueves  
9:30 a.m. — 9:00 p.m.  
Viernes  
9:30 a.m. — 6:00 p.m.  
Sábado  
9:30 a.m. — 4:00 p.m.

### Días Feriados

Nochebuena  
Jueves 24 de diciembre  
Navidad  
Viernes 25 de diciembre  
Nochevieja  
Jueves 31 de diciembre  
Día de Año Nuevo  
Viernes 1 de enero  
Día de Martin Luther King, Jr.  
Lunes 18 de enero  
Día de los Presidentes  
Lunes 15 de febrero



La Biblioteca Publica de Bellwood está sujeta a los requisitos del Americans with Disabilities Act de 1990. Las personas con discapacidades que planean asistir a cualquier función en la biblioteca y requieren ciertas acomodaciones con el fin de que puedan observar y/o participar en cualquiera de las funciones o que tengan preguntas respecto a la accesibilidad, que se comuniquen con la biblioteca de por lo menos cinco días hábiles antes de la una función.